

**Подготовительный комитет Конференции
2010 года участников Договора о
нераспространении ядерного оружия
по рассмотрению действия Договора**

4 May 2009
Russian
Original: English

Третья сессия
Нью-Йорк, 4–15 мая 2009 года

**Статья III и четвертый и пятый пункты преамбулы,
особенно в их связи со статьей IV и шестым и седьмым
пунктами преамбулы (экспортный контроль)**

**Рабочий документ, представленный Австралией, Австрией,
Венгрией, Данией, Ирландией, Канадой, Нидерландами,
Новой Зеландией, Норвегией, Финляндией и Швецией
(«Венская группа десяти»)**

Проект рекомендаций

Венская группа десяти предлагает Подготовительному комитету одобрить нижеследующий проект рекомендаций для представления обзорной конференции:

Обзорная конференция:

1. *подчеркивает*, что меры по контролю за ядерным экспортом являются законным, необходимым и желательным инструментом, позволяющим государствам-участникам выполнять обязательства по статье III Договора, не способствуя при этом деятельности, связанной с ядерными взрывами, деятельности, связанной с ядерным топливным циклом и не охваченной гарантиями, или актами ядерного терроризма;

2. *подтверждает* пункт 12 решения 2 (Принципы и цели ядерного нераспространения разоружения), принятого 11 мая 1995 года на Конференции участников договора о нераспространении ядерного оружия по рассмотрению и продлению действия Договора и гласящего, что для заключения новых соглашений о поставках в целях передачи исходного или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, государствам, не обладающим ядерным оружием, в качестве необходимого предварительного условия требуется принятие полномасштабных гарантий Агентства и имеющих обязательную международную силу обязательств не приобретать ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства;



3. *постановляет*, что для заключения новых соглашений о передаче исходного или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, государствам, не обладающим ядерным оружием, в качестве необходимого предварительного условия требуется подписание дополнительного протокола, основанного на типовом протоколе, содержащемся в документе INFICIRC/540 (Corrected);

4. *рекомендует* продолжать способствовать повышению уровня транспарентности в вопросах контроля за экспортом в рамках диалога и сотрудничества между всеми заинтересованными государствами — участниками Договора;

5. *подчеркивает* важную роль Комитета Цангера, служащего для государств-участников ориентиром при выполнении ими своих обязательств по пункту 2 статьи III Договора, и призывает все государства придерживаться договоренностей, выработанных Комитетом Цангера, при осуществлении любого сотрудничества в ядерной области.

Рабочий документ: экспортный контроль

1. Венская группа десяти (далее «Венская группа») вновь заявляет, что каждое из государств — участников Договора обязалось не предоставлять исходного или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, любому государству, не обладающему ядерным оружием, для мирных целей, если на этот исходный или специальный расщепляющийся материал не распространяются гарантии, требуемые статьей III Договора.

2. Венская группа подчеркивает ответственность, лежащую на всех государствах-участниках, и в этой связи настоятельно призывает их обеспечивать, чтобы осуществляемый ими экспорт, связанный с ядерной областью, в государства, не обладающие ядерным оружием, не способствовал разработке ядерного оружия или других ядерных взрывных устройств. Группа вновь заявляет, что ни одно из государств-участников не должно передавать кому бы то ни было средства, связанные с ядерной областью, если эта передача осуществляется не в полном соответствии с целями и задачами Договора, изложенными, в частности, в его статьях I, II, III и IV. В этой связи Группа подчеркивает необходимость содействовать осознанию всеми государствами-участниками того, что меры по контролю за ядерным экспортом являются законным, необходимым и желательным инструментом, позволяющим государствам-участникам выполнять обязательства по статье III Договора, не способствуя при этом деятельности, связанной с ядерными взрывами, деятельности, связанной с ядерным топливным циклом и не охваченной гарантиями, или актам ядерного терроризма.

3. В этой связи Венская группа отмечает, что принятая 28 апреля 2004 года резолюция 1540 (2004) Совета Безопасности, положения которой были подтверждены в резолюциях Совета 1673 (2006) и 1810 (2008), требует, чтобы все государства принимали и применяли эффективные меры в целях установления национального контроля для предотвращения распространения ядерного оружия, в том числе посредством установления и поддержания на национальном уровне надлежащего эффективного контроля за экспортом и трансграничным перемещением предметов, относящихся к ядерному оружию, включая надлежащие законы и нормативные акты по контролю за экспортом, транзитом, трансграничным перемещением и реэкспортом.

4. Венская группа признает, что вскрывшиеся в последние годы факты, свидетельствующие о существовании разветвленных тайных сетей, связанных с закупкой и поставкой чувствительных ядерных технологий и оборудования, высветили необходимость того, чтобы все государства проявляли бдительность, противодействуя распространению, в том числе с помощью своих мер по контролю за ядерным экспортом.

5. Венская группа подчеркивает, что эффективный экспортный контроль имеет также ключевое значение для сотрудничества в мирном использовании ядерной энергии, которое зависит от наличия атмосферы, обеспечивающей уверенность в нераспространении. В этой связи Группа отмечает наличие явной связи между обязательствами в отношении нераспространения, изложенными в статьях I, II и III, и целями мирного использования, изложенными в статье IV Договора. В этом контексте Группа вновь заявляет, что никакое по-

ложение Договора не следует толковать как затрагивающее неотъемлемое право всех государств — участников Договора развивать исследования, производство и использование ядерной энергии в мирных целях без дискриминации и в соответствии со статьями I, II и III Договора. Группа отмечает дополняющую и важную роль национальных механизмов экспортного контроля в осуществлении обязательств государств-участников не способствовать распространению ядерного оружия, предусмотренных в статьях I, II и III, и признает, что такие механизмы контроля призваны создать обстановку доверия, необходимую для международного сотрудничества в мирном использовании ядерной энергии. Группа отмечает также, что государства-получатели обязаны осуществлять надлежащий строгий контроль в целях недопущения распространения.

6. Венская группа отмечает, что некоторые государства-участники регулярно встречаются в рамках неофициальной группы, известной как Комитет Цангера, для координации своих действий по осуществлению пункта 2 статьи III Договора, касающегося поставок ядерного материала и оборудования. С этой целью эти государства-участники выработали определенные договоренности в отношении экспортных поставок, осуществляемых ими в не обладающие ядерным оружием государства, не являющиеся участниками Договора, в том числе исходный список товаров, подпадающих под действие гарантий МАГАТЭ, который содержится в документе МАГАТЭ INFCIRC/209 с внесенными в него поправками. Договоренности Комитета Цангера касаются также экспорта в не обладающие ядерным оружием государства, являющиеся участниками Договора: государство-получатель должно признать позиции исходного списка, а также процедуры и критерии, предусмотренные в пункте 2 статьи III Договора, в качестве основы для принятия собственных решений в отношении контроля за экспортом, включая реэкспорт.

7. Венская группа подчеркивает важную роль Комитета Цангера, служащего для государств-участников ориентиром при выполнении ими своих обязательств по пункту 2 статьи III Договора, и призывает все государства придерживаться договоренностей, выработанных Комитетом Цангера, при осуществлении любого сотрудничества в ядерной области.

8. Венская группа рекомендует периодически пересматривать исходный список товаров, подпадающих под действие гарантий МАГАТЭ, и процедуры применения гарантий, предусмотренные в пункте 2 статьи III Договора, чтобы учитывать технический прогресс, уязвимость в плане распространения и изменения в практике закупок.

9. Как отмечает Венская группа, ряд государств-участников информировали МАГАТЭ о том, что они осуществляют добровольное сотрудничество на основе руководящих принципов ядерного экспорта (документ INFCIRC/254 с внесенными поправками). Группа отмечает важную и полезную роль, которую Группа ядерных поставщиков может играть в оказании государствам консультативной помощи при разработке ими национальной политики в области экспортного контроля.

10. Венская группа рекомендует продолжать способствовать повышению уровня транспарентности в вопросах контроля за экспортом в рамках диалога и сотрудничества между всеми заинтересованными государствами — участниками Договора.

11. Венская группа отмечает принятое в сентябре 2008 года рядом государств-участников, входящих в состав Группы ядерных поставщиков, решение сделать только для Индии исключение из требования о применении полномасштабных гарантий, содержащегося в руководящих принципах Группы ядерных поставщиков, касающихся экспортного контроля, исходя из ряда обязательств и действий Индии в отношении нераспространения (изложено в документе МАГАТЭ INFCIRC/734). Индия обязалась, в частности, подписать и соблюдать дополнительный протокол, проявлять сдержанность в отношении передачи технологий обогащения и переработки, усилить экспортный контроль, продлить свой мораторий на ядерные испытания и продолжать демонстрировать готовность взаимодействовать с другими государствами в целях заключения многостороннего договора о запрещении производства расщепляющегося материала. Венская группа рассчитывает на то, что Индия будет полностью выполнять эти обязательства, отмечая при этом, что правительства стран, входящих в состав Группы ядерных поставщиков, договорились проводить консультации, с использованием обычных каналов, по вопросам, связанным с осуществлением всех аспектов решения Группы ядерных поставщиков, учитывая соответствующие международные обязательства или двусторонние соглашения, заключенные с Индией. Венская группа вновь заявляет, что она считает важным придание Договору о нераспространении ядерного оружия универсального характера, и вновь выражает надежду на то, что Индия присоединится к Договору в качестве государства, не обладающего ядерным оружием.

12. Несмотря на это решение, Венская группа вновь заявляет, что при заключении новых соглашений о передаче исходного или специального расщепляющегося материала или оборудования или материала, специально предназначенного или подготовленного для обработки, использования или производства специального расщепляющегося материала, государствам, не обладающим ядерным оружием, необходимо в качестве неопременного условия выдвигать принятие полномасштабных гарантий МАГАТЭ и требующих неукоснительного соблюдения международных правовых обязательств не приобретать ядерное оружие или другие ядерные взрывные устройства. Группа настоятельно призывает те государства-поставщики, которые еще не сделали этого, безотлагательно ввести требование о соблюдении этих условий.

13. Отмечая, что все государства — участники Договора о нераспространении ядерного оружия, не обладающие ядерным оружием, согласно статье III юридически обязаны принять гарантии, предусмотренные в Договоре, и отмечая также, что Соглашение о гарантиях (INFCIRC/153 (Corrected)) вместе с Дополнительным протоколом (INFCIRC/540 (Corrected)) составляет сейчас стандарт в отношении проверки применения требуемых Договором гарантий, Группа подтверждает, что соблюдение этого стандарта в отношении проверки должно быть одним из условий заключения новых соглашений о поставках в государства, не обладающие ядерным оружием. Группа признает важность положений Дополнительного протокола, которые касаются уведомления МАГАТЭ об экспорте и импорте ядерного оборудования.

14. Венская группа отмечает, что статья III Договора призвана обеспечивать выявление и предотвращение случаев переключения ядерного материала, оборудования и технологий на несанкционированные цели. Это касается не только переключения, осуществляемого на уровне государств, но и переключения в интересах отдельных лиц и субнациональных групп. Поэтому Группа заявляет,

что передача ядерного материала, чувствительного оборудования или чувствительной технологии должна осуществляться только в том случае, если в государстве-получателе создана эффективная надлежащая система обеспечения ядерной безопасности. Эта система включает в себя гарантии МАГАТЭ, связанные с Договором о нераспространении ядерного оружия, надлежащую систему физической защиты, минимальный комплекс мер по борьбе с незаконным оборотом, а также правила и нормативные положения, касающиеся осуществления надлежащего экспортного контроля в ситуациях, связанных с реэкспортом.

15. Хотя ответственность за создание и применение такой системы лежит на соответствующем государстве, государства-участники, выступающие в роли поставщика, должны в качестве неперемennого условия осуществления ядерной поставки в государство-получатель добиться заверений в том, что такая система в государстве-получателе существует.
